

ข้อบังคับของอัยการสูงสุด

ว่าด้วยการเก็บรักษา การให้รับทรัพย์สินไปดูแล การขายทอดตลาด การคืนทรัพย์สิน
และการประเมินค่าเสียหาย ตามพระราชบัญญัติ

ป้องกันและปราบปรามการมีส่วนร่วมในองค์กรอาชญากรรมข้ามชาติ

พ.ศ. ๒๕๕๖ มาตรา ๑๕

พ.ศ. ๒๕๕๖

โดยที่กฎหมายว่าด้วยการป้องกันและปราบปรามการมีส่วนร่วมในองค์กรอาชญากรรมข้ามชาติได้กำหนดให้อัยการสูงสุดมีอำนาจออกข้อบังคับสำหรับทุกหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง ในการเก็บรักษาและจัดการทรัพย์สินที่ได้ยึดหรืออายัดไว้ การให้ผู้มีส่วนได้เสียหรือบุคคลได้รับทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์ การนำทรัพย์สินออกขายทอดตลาดและการนำทรัพย์สินไปใช้เพื่อประโยชน์ของทางราชการ การคืนทรัพย์สินที่ไม่เกี่ยวกับการกระทำความผิดให้แก่เจ้าของหรือผู้ครอบครอง และการประเมินค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพของทรัพย์สิน เพื่อประโยชน์ในการป้องกันและปราบปรามการกระทำความผิดฐานมีส่วนร่วมในองค์กรอาชญากรรมข้ามชาติ จึงเป็นการสมควรออกข้อบังคับฉบับนี้

ราชกิจจานุเบกษา เล่ม ๑๓๐ ตอน ๙๑ ก ๙ ตุลาคม ๒๕๕๖

Regulation of the Attorney General

on Keeping, Taking Care of, Auction, Return of Property and
Damages Appraisal

under the Anti-Participation in Transnational Organized Crime Act

B.E. 2556, Section 15,

B.E. 2556

Whereas the law on the anti-participation in transnational organized crime authorizes the Attorney General to issue Regulations for every organization concerned to follow in terms of keeping and managing seized or frozen property, allowing an interested party or any person to take care of and utilize the property, auctioning and using the property for the benefit of the state, returning the property not involving with the offence to its owner or possessor, and appraising the damages and depreciation of the property for the benefit of anti-participation in transnational organized crime, it is deemed expedient to issue this Regulation.

Government Gazette, Vol. 130, Section 91 Kor. 9th October, 2556

อาศัยอำนาจตามความในมาตรา ๑๕ วรรคหนึ่ง วรรคสาม วรรคสี่ และ วรรคห้า แห่งพระราชบัญญัติป้องกันและปราบปรามการมีส่วนร่วมในองค์กรอาชญากรรมข้ามชาติ พ.ศ. ๒๕๕๖ อันเป็นกฎหมายที่มีบทบัญญัติบางประการเกี่ยวกับการจำกัดสิทธิและเสรีภาพของบุคคล ซึ่งมาตรา ๒๙ ประกอบมาตรา ๓๒ มาตรา ๓๓ มาตรา ๓๖ มาตรา ๔๑ และมาตรา ๔๕ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย บัญญัติให้กระทำได้โดยอาศัยอำนาจตามบทบัญญัติแห่งกฎหมาย อัยการสูงสุด จึงออกข้อบังคับไว้ดังต่อไปนี้

ข้อ ๑ ข้อบังคับนี้เรียกว่า “ข้อบังคับของอัยการสูงสุดว่าด้วยการเก็บรักษา การให้รับทรัพย์สินไปดูแล การขายทอดตลาด การคืนทรัพย์สิน และการประเมินค่าเสียหาย ตามพระราชบัญญัติป้องกันและปราบปรามการมีส่วนร่วมในองค์กรอาชญากรรมข้ามชาติ พ.ศ. ๒๕๕๖ มาตรา ๑๕ พ.ศ. ๒๕๕๖”

ข้อ ๒ ข้อบังคับนี้ให้ใช้บังคับตั้งแต่วันถัดจากวันประกาศในราชกิจจานุเบกษา เป็นต้นไป

ข้อ ๓ ในข้อบังคับนี้

“หน่วยงานของรัฐ” หมายความว่า หน่วยงานของรัฐที่มีอำนาจหน้าที่ตามกฎหมายว่าด้วยการป้องกันและปราบปรามการมีส่วนร่วมในองค์กรอาชญากรรมข้ามชาติ

“หัวหน้าหน่วยงานของรัฐ” หมายความว่า หัวหน้าหน่วยงานของรัฐที่มีอำนาจหน้าที่ตามกฎหมายว่าด้วยการป้องกันและปราบปรามการมีส่วนร่วมในองค์กรอาชญากรรมข้ามชาติ

By virtue of the power conferred by the first paragraph, the third paragraph, the fourth paragraph and the fifth paragraph of Section 15, of the Anti-Participation in Transnational Organized Crime Act B.E. 2556, which contains certain provisions in relation to the restriction of rights and liberties of persons, in respect of which Section 29, in conjunction with Section 32, Section 33, Section 36, Section 41 and Section 45 of the Constitution of the Kingdom of Thailand so permit by virtue of law, the Attorney General hereby issues the Regulation as follows:

Article 1. This Regulation is called the, “Regulation of the Attorney General on Keeping, Taking Care of, Auction, Return of Property and Damages Appraisal under the Anti-Participation in Transnational Organized Crime Act B.E. 2556, Section 15, B.E. 2556”.

Article 2. This Regulation shall come into force after the date of its publication in the Government Gazette.

Article 3. In this Regulation:

“State organization” means a state organization which has power and duty under the law on the anti-participation in transnational organized crime;

“Chief of a state organization” means a chief of a state organization who has power and duty under the law on the anti-participation in transnational organized crime.

ข้อ ๔ การใดที่มีได้กำหนดไว้ในข้อบังคับนี้ ให้ปฏิบัติตามที่กำหนดไว้ในระเบียบ ข้อบังคับ ประกาศ คำสั่ง หรือหนังสือสั่งการ ของหน่วยงานของรัฐนั้น

ข้อ ๕ อัยการสูงสุดมีอำนาจพิจารณาให้ความเห็นชอบการยกเว้น หรือผ่อนผันการไม่ปฏิบัติตามข้อบังคับนี้

ข้อ ๖ อัยการสูงสุดเป็นผู้รักษาการตามข้อบังคับ และมีอำนาจตีความและวินิจฉัยปัญหาเกี่ยวกับการปฏิบัติตามข้อบังคับนี้

หมวด ๑

การเก็บรักษาและจัดการทรัพย์สินที่ได้ยึดหรืออายัดไว้

ส่วนที่ ๑

หน้าที่เก็บรักษาทรัพย์สิน

ข้อ ๗ การเก็บรักษาทรัพย์สินที่ได้มาจากการยึดหรืออายัดโดยพนักงานสอบสวนของหน่วยงานของรัฐใด ผู้มีหน้าที่เก็บรักษาทรัพย์สินให้เป็นไปตามที่หน่วยงานของรัฐนั้นกำหนด

Article 4. Whatever is not specified in this Regulation shall comply with rule, regulation, notification, order or instruction of the State organization.

Article 5. The Attorney General shall have authority to grant exception or alleviation of compliance with this Regulation.

Article 6. The Attorney General shall be in charge of this Regulation and have authority to interpret and adjudge issues concerning the execution of this Regulation.

Chapter 1

Keeping and maintenance of seized or frozen property

Part 1

Duty of keeping the property

Article 7. An investigator of a state organization who has duty to keep the seized or frozen property shall be as specified by that state organization.

กรณีทรัพย์สินที่ได้ยึดหรืออายัดไว้เป็นอสังหาริมทรัพย์หรือเป็นกิจการ เช่น อุตสาหกรรม พาณิชยกรรม เกษตรกรรม ที่มีรายได้จากอสังหาริมทรัพย์หรือจากการประกอบกิจการดังกล่าว ให้พนักงานสอบสวนรายงานผู้บังคับบัญชาเพื่อพิจารณาสั่งการโดยเร็ว

ในกรณีที่มีเหตุจำเป็นและสมควร ผู้บังคับบัญชาอาจมีคำสั่งแต่งตั้งคณะกรรมการขึ้นคณะหนึ่งหรือหลายคณะ ให้เป็นผู้มีหน้าที่เก็บรักษาหรือตรวจสอบการเก็บรักษาทรัพย์สินประเภทใด หรือทรัพย์สินอื่นใดโดยเฉพาะก็ได้

เจ้าของทรัพย์สินหรือผู้มีส่วนได้เสียอาจร้องขอให้ผู้บังคับบัญชาตรวจสอบการเก็บรักษาทรัพย์สินที่พนักงานสอบสวนยึดหรืออายัดไว้ก็ได้

ข้อ ๘ ให้ผู้มีหน้าที่เก็บรักษาทรัพย์สินตามข้อ ๗ มีหน้าที่ ดังต่อไปนี้

- (๑) ตรวจสอบความถูกต้องของทรัพย์สินที่จะต้องเก็บรักษาหรือส่งมอบ
- (๒) จัดทำบัญชีทรัพย์สินที่เก็บรักษา
- (๓) จัดทำหลักฐานการรับหรือส่งมอบทรัพย์สิน
- (๔) ตรวจสอบสภาพทรัพย์สินและความชำรุดบกพร่อง
- (๕) เก็บรักษาทรัพย์สินไว้ในที่ปลอดภัย

In case the seized or frozen property is an immovable property or an enterprise, for instance, an industrial, a commercial or an agricultural enterprise, which generates proceeds therefrom, the investigator shall quickly report it to his supervisor for consideration.

When necessary and appropriate, the supervisor may set up a committee or committees to keep or to examine the keeping of any kind of property or a particular property.

The property owner or the interested party may ask the supervisor to examine the keeping of the property seized or frozen by the investigator.

Article 8. The person responsible for keeping the property in Article 7 shall have the following duties:

- (1) verify the property to be kept or delivered;
- (2) prepare a list of the kept property;
- (3) prepare a document for receiving or delivering the property;
- (4) examine the condition and the defect of the property;
- (5) keep the property in a safe place.

ส่วนที่ ๒

วิธีการเก็บรักษาทรัพย์สิน

ข้อ ๙ ในการเก็บรักษาทรัพย์สินให้ปฏิบัติ ดังต่อไปนี้

(๑) จัดทำบัตรหรือเครื่องหมายติดไว้กับทรัพย์สินนั้นตามบัญชีทรัพย์สินที่เก็บรักษาตามข้อ ๘ เพื่อความสะดวกและง่ายต่อการค้นหาและอ้างอิง

(๒) เก็บรักษาทรัพย์สินตามประเภท สภาพ และขนาดของทรัพย์สินในสถานที่หรือห้องที่มั่นคงแข็งแรงและปลอดภัย

ข้อ ๑๐ กรณีทรัพย์สินที่ต้องเก็บรักษาเป็นอสังหาริมทรัพย์หรือสังหาริมทรัพย์ที่ไม่สะดวกต่อการขนย้าย ผู้มีหน้าที่เก็บรักษาทรัพย์สินอาจดำเนินการอย่างหนึ่งอย่างใด ดังต่อไปนี้

(๑) จัดให้เจ้าของหรือผู้ครอบครองทรัพย์สินดูแลทรัพย์สินต่อไปได้ ถ้าเจ้าของหรือผู้ครอบครองทรัพย์สินนั้นยินยอม

(๒) จัดให้ผู้อื่นดูแลรักษาทรัพย์สิน

ข้อ ๑๑ กรณีทรัพย์สินที่ต้องเก็บรักษาเป็นทรัพย์สินตามข้อ ๗ วรรคสอง ผู้บังคับบัญชาอาจมีคำสั่งแต่งตั้งผู้จัดการหรือมีคำสั่งให้เช่าอสังหาริมทรัพย์หรือกิจการดังกล่าว โดยให้ส่งมอบเงินรายได้ทั้งหมดหรือบางส่วนแก่ผู้มีหน้าที่เก็บรักษาทรัพย์สิน

Part 2

Method of keeping the property

Article 9. In keeping the property, one shall conduct as follows:

(1) make a tag or mark and attach it to the property as per the list in Article 8 for easy search and reference;

(2) keep the property according to its type, condition and size in a strong and safe place.

Article 10. In case the property to be kept is an immovable property or an inconveniently movable property, the person responsible for such keeping may conduct as follows:

(1) assign the property owner or possessor to continue to take care of the property if the owner or possessor agrees;

(2) assign someone else to take care of the property.

Article 11. In case the property to be kept is as specified in the second paragraph of Article 7, the supervisor may appoint a manager or rent out such immovable property or enterprise, and the proceeds gained

ภายในเวลาและเงื่อนไขที่กำหนดเพื่อเก็บรักษาไว้เช่นเดียวกับทรัพย์สิน

ข้อ ๑๒ กรณีทรัพย์สินที่ต้องเก็บรักษาเป็นเงินสด ให้รับนำเข้าฝากสถาบันการเงินตามที่หน่วยงานของรัฐกำหนดภายในวันที่ได้รับทรัพย์สินโดยมิชักช้า หากไม่สามารถนำเข้าฝากได้ทันเนื่องจากสถาบันการเงินปิดทำการแล้ว ให้นำเข้าฝากในโอกาสแรกที่สถาบันการเงินเปิดทำการ

กรณีทรัพย์สินที่ต้องเก็บรักษาเป็นเงินตราต่างประเทศที่มีจำนวนมากอันเป็นภาระแก่การเก็บรักษาของทางราชการ ให้ผู้มีหน้าที่เก็บรักษาเสนอผู้บังคับบัญชาเพื่อพิจารณา

ข้อ ๑๓ กรณีทรัพย์สินที่ต้องเก็บรักษาเป็นอัญมณี เครื่องทองรูปพรรณ หรือของมีค่าอื่นทำนองเดียวกัน ให้ผู้มีหน้าที่เก็บรักษาทรัพย์สินตามข้อ ๗ เก็บรักษาทรัพย์สินไว้ในที่ปลอดภัยตามที่เห็นสมควร โดยทำบัญชีทรัพย์สินที่เก็บรักษาตามข้อ ๘ (๒) ให้มีรายละเอียดเกี่ยวกับทรัพย์สินนั้นตามสมควร และอาจบันทึกภาพทรัพย์สินดังกล่าวไว้ด้วยก็ได้

shall be entirely or partially handed over to the person responsible for such keeping within the same time and condition as set forth for the keeping of the property.

Article 12. In case the property to be kept is cash, it shall be deposited in a financial institution as specified by the state organization within the date of receiving that property without delay. If such deposition cannot be made during business hours of the financial institution, it shall be deposited in the first time the financial institution reoperates.

In case the property to be kept is a large amount of foreign currency, which poses a burden to the state to keep, the person responsible for keeping such property shall consult his supervisor for consideration.

Article 13. In case the property to be kept is jewelry, shaped gold or other valuables of the like, the person responsible for keeping the property in Article 7 shall keep it in a safe place as deemed appropriate after making the list of the property in Article 8 (2) with proper details, and may take picture of such property also.

ส่วนที่ ๓

วิธีการจัดการทรัพย์สิน

ข้อ ๑๔ การเคลื่อนย้ายทรัพย์สินออกนอกสถานที่เก็บรักษาทรัพย์สิน จะกระทำได้เมื่อได้รับอนุญาตเป็นหนังสือจากผู้บังคับบัญชา

ข้อ ๑๕ กรณีผู้มีหน้าที่เก็บรักษาทรัพย์สินตรวจสอบสภาพทรัพย์สิน ตามข้อ ๘ (๔) แล้วพบว่าทรัพย์สินนั้นมีการสูญหาย ถูกทำลาย เสียหาย เสื่อมค่า เปลี่ยนแปลง หรือมีความชำรุดบกพร่องในภายหลัง ให้รายงานผู้บังคับบัญชาทราบ โดยเร็ว

กรณีตามวรรคหนึ่ง หากเป็นการสูญหาย ถูกทำลาย เสียหาย เสื่อมค่า เปลี่ยนแปลง หรือมีความชำรุดบกพร่องอย่างร้ายแรง ให้ผู้มีหน้าที่เก็บรักษาทรัพย์สินนั้น รายงานผ่านผู้บังคับบัญชาตามขั้นตอนที่หน่วยงานของรัฐกำหนด โดยทันที

หมวด ๒

การให้ผู้มีส่วนได้เสียหรือบุคคลได้รับทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์ การนำทรัพย์สินออกขายทอดตลาด และการนำทรัพย์สินไปใช้เพื่อประโยชน์
ของทางราชการ

Part 3

Method of managing the property

Article 14. Moving the property out of the keeping place may be done only after receiving permission in writing from the supervisor.

Article 15. In case the person responsible for keeping the property finds that the property in Article 8 (4) is lost, destroyed, damaged, depreciates, changes or become defective later, he shall report it to the supervisor quickly.

As per the first paragraph, if the loss, destruction, damage, depreciation, change or defect is serious, such person shall report it through hierarchical supervisors specified by the state organization immediately.

Chapter 2

Allowing the interested party or any person to take care of and utilize the property, auction off, and use the property for the benefit of the state

ข้อ ๑๖ พนักงานสอบสวนอาจสั่งให้ผู้มีส่วนได้เสียรับทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์โดยมีประกันหรือหลักประกัน หรือให้นำทรัพย์สินนั้นออกขายทอดตลาดหรือให้นำไปใช้เพื่อประโยชน์ของทางราชการก็ได้ เมื่อปรากฏว่าทรัพย์สินนั้นไม่เหมาะสมที่จะเก็บรักษาไว้หรือหากเก็บรักษาไว้จะเป็นภาระแก่ทางราชการมากกว่าการนำไปใช้ประโยชน์อย่างอื่น เช่น

(๑) ทรัพย์สินนั้นมีสภาพเป็นของสดของเสียได้ หรือถ้าหนวงชำไว้จะเป็นการเสี่ยงต่อความเสียหายหรือค่าเสียหายจะเกินส่วนแห่งค่าของทรัพย์สินนั้น

(๒) ทรัพย์สินนั้นมีลักษณะที่อาจทำให้สกปรก เลอะเทอะ หรือมีกลิ่น หรืออาจรบกวนหรือก่อความรำคาญ

(๓) ทรัพย์สินนั้นมีน้ำหนักมาก หรือมีขนาดใหญ่มาก หรือไม่สะดวกต่อการเคลื่อนย้าย หรือเปลืองเนื้อที่ในการเก็บรักษา

(๔) ทรัพย์สินนั้นเป็นทรัพย์สินซึ่งโดยสภาพอาจก่อให้เกิดอันตรายได้ง่าย เช่น สารเคมี หรือสิ่งที่เป็นเชื้อเพลิง

(๕) ทรัพย์สินนั้นเป็นทรัพย์สินที่ต้องเก็บรักษาไว้ในสถานที่โดยเฉพาะเพื่อรักษาคุณภาพของตัวทรัพย์สิน หรือเป็นทรัพย์สินที่มีขั้นตอนหรือวิธีการเก็บรักษาเป็นพิเศษ

ก่อนดำเนินการตามวรรคหนึ่ง ให้รายงานอัยการสูงสุดทราบ

Article 16. The investigator may order the interested party to take care of and utilize the property with a surety or collateral, or to auction off, or use the property for the benefit of the state. In case such property is not suitable to be kept or the keeping will be a burden on the state more than the use of it, for instance:

(1) the property is perishable and can be rotten, or is vulnerable to damage in case of delay, or damages may exceed the value of the property;

(2) the property may cause dirtiness, stain, smell, disturbance, or annoyance;

(3) the property is heavy or oversized or inconvenient to be moved or takes too much space for keeping;

(4) the property is in condition that may easily cause hazards, such as chemicals or inflammable substances;

(5) the property is to be kept in a particular place to maintain its quality or requires a special keeping procedure or method.

Before proceeding under the first paragraph, the investigator shall report it to the Attorney General for acknowledgement.

ส่วนที่ ๑

การให้ผู้มีส่วนได้เสียรับทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์

ข้อ ๑๗ ภายใต้บังคับข้อ ๑๖ การพิจารณาอนุญาตให้ผู้มีส่วนได้เสียรับทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์นั้นให้พิจารณาหลักเกณฑ์ดังต่อไปนี้ประกอบด้วย

(๑) เหตุผล ความจำเป็น และความเร่งด่วนที่จะต้องให้รับทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์

(๒) ความน่าเชื่อถือของผู้ที่จะรับทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์

(๓) ประเภทและมูลค่าของทรัพย์สินและลักษณะของการรับทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์ว่าจะมีความเสี่ยงภัยหรือเสี่ยงต่อความเสียหายหรือไม่ เพียงใด

(๔) ระยะเวลาที่จะให้รับทรัพย์สินไปใช้ประโยชน์

ข้อ ๑๘ การอนุญาตให้ผู้มีส่วนได้เสียรับทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์โดยมีประกันนั้น ให้มีการทำสัญญาประกันไว้ต่อผู้บังคับบัญชา แล้วให้ส่งมอบทรัพย์สินนั้นแก่ผู้ได้รับอนุญาต

Part 1

Allowing the interested party to take care of and utilize the property

Article 17. Subject to the provision of Article 16, in allowing the interested party to take care of and utilize the property, the following criteria shall also be considered:

(1) reason, necessity and urgency to take care of and utilize the property;

(2) credibility of the person who will take care of and utilize the property;

(3) type and value of the property and whether as well as to what extent the property will be at risk or vulnerable to damage by such taking care and utilizing;

(4) duration to utilize the property.

Article 18. In allowing the interested party to take care of and utilize the property with a guarantee, a guarantee contract shall be made with the supervisor, and such property shall then be handed over to the permitted person.

ข้อ ๑๙ การอนุญาตให้ผู้มีส่วนได้เสียรับทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์ โดยมีหลักประกันนั้น ให้มีการทำสัญญาประกันพร้อมทั้งส่งมอบหลักประกันต่อผู้บังคับบัญชา แล้วให้ส่งมอบทรัพย์สินนั้นแก่ผู้ได้รับอนุญาต

ข้อ ๒๐ หลักประกันอาจใช้อย่างหนึ่งอย่างใดหรือหลายอย่าง ดังต่อไปนี้

- (๑) เงินสด
- (๒) พันธบัตรรัฐบาลไทย
- (๓) เช็คธนาคารหรือตราพดที่อาจขึ้นเงินได้ในวันส่งมอบเป็นหลักประกัน
- (๔) หุ้นหรือหุ้นกู้ที่ออกโดยนิติบุคคลที่มีกฎหมายเฉพาะจัดตั้งขึ้น
- (๕) อสังหาริมทรัพย์
- (๖) หลักทรัพย์อื่นที่หน่วยงานของรัฐรับเป็นประกันได้

ข้อ ๒๑ การอนุญาตตามข้อ ๑๘ และข้อ ๑๙ หน่วยงานของรัฐจะกำหนดเงื่อนไขใด ๆ ให้ผู้มีส่วนได้เสียที่ได้รับอนุญาตต้องปฏิบัติตามก็ได้

ข้อ ๒๒ ในกรณีที่ผู้ได้รับอนุญาตฝ่าฝืนหรือไม่ปฏิบัติตามเงื่อนไขที่กำหนดหรือการรับทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์ไม่เป็นไปตามที่ได้รับอนุญาต ผู้บังคับบัญชาอาจมีคำสั่งเพิกถอนการอนุญาตทั้งหมดหรือบางส่วน หรือจะกำหนดเงื่อนไขใด ๆ เพิ่มเติมก็ได้

ในกรณีที่เห็นสมควร ผู้บังคับบัญชาอาจมีคำสั่งให้มีการวางหลักประกันเพิ่มขึ้นหรือดีกว่าเดิมภายในเวลาที่กำหนดก็ได้

Article 19. In allowing the interested party to take care of and utilize the property with security, a security contract shall be made, and the security shall be handed over to the supervisor. After that the property shall then be handed over to the permitted person.

Article 20. Security may be in one or more of the following forms:

- (1) cash;
- (2) Thai government bond;
- (3) a cashier cheque or draft that may be cashed on the delivery date as security;
- (4) shares or debentures issued by a juristic person established by a particular law;
- (5) immovable property;
- (6) other securities guaranteed by a state organization.

Article 21. Under Article 18 and 19, the state organization may impose any condition for the permitted interested party to comply.

Article 22. In case the permitted person violates or fails to comply with the imposed condition or the taking care of and utilizing of the property is not as permitted, the supervisor may revoke the permission, wholly or partially, or impose additional conditions.

If appropriate, the supervisor may order additional or better security within the prescribed time.

ข้อ ๒๓ ให้ผู้บังคับบัญชา แจ้งคำสั่งตามข้อ ๒๒ ให้ผู้ได้รับอนุญาตทราบและดำเนินการตามคำสั่งโดยเร็ว และในกรณีที่ผู้ได้รับอนุญาตไม่ปฏิบัติตามคำสั่งนั้นภายในระยะเวลาที่กำหนด ให้เพิกถอนการอนุญาตนั้นทั้งหมดหรือแต่บางส่วนได้ตามที่เห็นสมควร

ข้อ ๒๔ ในการให้บุคคลใดรับทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์ให้กำหนดเงื่อนไขไว้ด้วยว่าให้ผู้ได้รับอนุญาตรีบส่งคืนทรัพย์สินทันที เมื่อปรากฏว่า

- (๑) ครบกำหนดเวลาที่ได้รับอนุญาต หรือ
- (๒) มีคำสั่งเพิกถอนการอนุญาต

ข้อ ๒๕ หลักประกันนั้น ถ้าหน่วยงานของรัฐมิได้มีการกำหนดไว้เป็นอย่างอื่น ให้จัดการดังต่อไปนี้

(๑) ส่งคืนหลักประกันแก่ผู้ได้รับอนุญาตให้นำทรัพย์สินไปดูแลและใช้ประโยชน์ เมื่อผู้นั้นได้ดูแลและใช้ประโยชน์ทรัพย์สินโดยถูกต้องตามสัญญาและได้ส่งคืนทรัพย์สินนั้นแล้ว แต่ในกรณีที่ทรัพย์สินที่ส่งคืนนั้นมีความชำรุดบกพร่องหรือเสียหายอย่างใด ๆ อันเนื่องมาแต่การนำไปดูแลและใช้ประโยชน์ ให้หักค่าเสียหายเอาจากหลักประกันนั้นตามส่วนหรือจะไม่หักค่าเสียหายก็ได้

(๒) ริบหลักประกันนั้น เมื่อผู้ได้รับอนุญาตไม่ส่งทรัพย์สินคืนตามสัญญาไม่ว่าด้วยเหตุใด ๆ

Article 23. The supervisor shall inform the permitted person of the order under Article 22 for acknowledgement and compliance of such order quickly. In case such person fails to comply with the order within the prescribed time, the permission may be wholly or partially revoked as deemed appropriate.

Article 24. In allowing any person to take care of and utilize the property, a condition that the permitted person will return the property immediately in the following instances shall also be imposed:

- (1) the permission period expires, or;
- (2) the permission-revoking order is issued.

Article 25. Unless the state organization specifies otherwise, the security shall be proceeded as follows:

(1) return the security to the person permitted to take care of and utilize the property when such person complied with the contract and returned the property. If such property is defective or damaged therefrom, the damages may or may not be deducted from the security;

(2) forfeit such security in case the permitted person fails to return the property according to the contract under any circumstances.

ส่วนที่ ๒

การขายทอดตลาด

ข้อ ๒๖ ในการขายทอดตลาดทรัพย์สินตามข้อ ๑๖ ให้ผู้บังคับบัญชา แต่งตั้ง คณะกรรมการขายทอดตลาดขึ้นคณะหนึ่ง มีจำนวนไม่น้อยกว่าสามคน โดยมี ข้าราชการหน่วยงานของรัฐ เป็นกรรมการและเลขานุการ มีหน้าที่ดำเนินการขาย ทอดตลาดทรัพย์สินตามคำสั่ง

ข้อ ๒๗ การขายทอดตลาด ให้กระทำโดยเปิดเผย

ส่วนที่ ๓

ขั้นตอนการดำเนินการก่อนขายทอดตลาด

ข้อ ๒๘ ขั้นตอนการดำเนินการและรายละเอียดก่อนการขายทอดตลาด ดังต่อไปนี้ ให้เป็นไปตามที่หน่วยงานของรัฐกำหนด

- (๑) การจัดทำประกาศขายทอดตลาด
- (๒) แบบของประกาศขายทอดตลาด
- (๓) กำหนดระยะเวลาขายทอดตลาด
- (๔) สถานที่ขายทอดตลาด

Part 2

Auction

Article 26. To auction off the property as stated in Article 16, the supervisor shall set up an auction committee consisting of at least three members with an officer of the state organization serving as a member and secretary to the committee, responsible for auctioning the property under the order of the supervisor.

Article 27. The auction shall be conducted openly.

Part 3

Procedure before auction

Article 28. The following procedures and details before auction shall be as specified by the state organization:

- (1) prepare an auction notification;
- (2) form of an auction notification;
- (3) auctioning schedule;
- (4) auctioning place;

(๕) การส่งประกาศขายทอดตลาดไปยังผู้เป็นเจ้าของทรัพย์สินหรือผู้ซึ่งอ้างว่าเป็นเจ้าของทรัพย์สิน และการปิดประกาศขายทอดตลาด

(๖) รูปแบบหนังสือราชการ การจัดส่งประกาศขายทอดตลาดไปยังส่วนราชการที่เกี่ยวข้องกับทรัพย์สินที่จะขายทอดตลาด

ส่วนการดำเนินการอื่นนอกจากที่หน่วยงานของรัฐกำหนดตามวรรคหนึ่ง ให้ดำเนินการตามข้อบังคับนี้

ข้อ ๒๙ การดำเนินการขายทอดตลาด ให้ดำเนินการให้แล้วเสร็จภายในสองเดือนนับแต่วันที่ผู้บังคับบัญชามีคำสั่ง

ในกรณีที่ไม่อาจดำเนินการได้ภายในกำหนดเวลาตามวรรคหนึ่ง ให้คณะกรรมการขายทอดตลาดรายงานถึงเหตุผลที่ไม่อาจดำเนินการได้นั้นให้ผู้บังคับบัญชาทราบ เพื่อมีคำสั่งตามที่เห็นสมควรต่อไปโดยเร็ว

ข้อ ๓๐ การขายทอดตลาดทรัพย์สิน ที่โดยสภาพถ้าหว่างช้าไว้จะเกิดความเสียหาย เช่น ของสด ให้พนักงานเจ้าหน้าที่ผู้รับผิดชอบนำทรัพย์สินนั้นออกขายทอดตลาดได้โดยทันทีและรายงานผู้บังคับบัญชาทราบโดยให้พนักงานเจ้าหน้าที่ผู้รับผิดชอบแจ้งรายละเอียด เกี่ยวกับสถานที่ที่ทรัพย์สินนั้นตั้งอยู่ สถานที่เก็บรักษาทรัพย์สิน หรือสถานที่ขายทอดตลาดทรัพย์สิน ให้ผู้เป็นเจ้าของทรัพย์สินหรือผู้ซึ่งอ้างว่าเป็นเจ้าของทรัพย์สินทราบก่อน เว้นแต่กรณีจำเป็นเร่งด่วนไม่อาจดำเนินการเช่นนั้น เพราะจะก่อให้เกิดผลเสียต่อมูลค่าของตัวทรัพย์สินนั่นเอง ก็ให้ดำเนินการขายได้โดยทันที

(5) delivering an auction notification to the property owner or the person claimed to be the property owner and publishing the notification;

(6) delivering the auction notification containing details of the auction property in an official form to the related state organization.

Apart from specifications by the state organization in the first paragraph, this Regulation shall then apply.

Article 29. An auction shall be carried out within two months from the date of the supervisor's order.

In case it is unable to carry out the auction by the schedule in the first paragraph, the auction committee shall quickly report reasons to the supervisor for issuing an order as deemed appropriate.

Article 30. In case delay in the auction will cause damage to the property, due to its condition, for example, perishable goods, officer in charge shall immediately auction off the property and report it to the supervisor. Before the auction, such officer shall inform the property owner or the person claimed to be the property owner about the details of the place where the property is located, kept or auctioned, except in case of urgency and it is unable to do so as it may affect the value of the property, the auction may be done immediately.

ข้อ ๓๑ ให้คณะกรรมการขายทอดตลาดกำหนดราคาเริ่มต้นของทรัพย์สินที่นำออกขายทอดตลาด โดยให้คำนึงถึงหลักเกณฑ์ดังต่อไปนี้

- (๑) ราคาประเมินทรัพย์สินในขณะทำการยึดหรืออายัดไว้
- (๒) สภาพและลักษณะของทรัพย์สินในขณะที่จะขายทอดตลาด
- (๓) ราคาของทรัพย์สินในท้องตลาดในขณะที่จะขายทอดตลาด
- (๔) ราคาประเมินของทรัพย์สินของทางราชการที่ใช้ในการเรียกเก็บค่าธรรมเนียม
- (๕) ราคาทรัพย์สินที่ผู้เชี่ยวชาญ ผู้ชำนาญการ ผู้ประกอบวิชาชีพเฉพาะหรือสมาคม วิชาชีพเฉพาะ ประเมินตามที่คณะกรรมการขายทอดตลาดขอความร่วมมือ
- (๖) ในกรณีที่เป็ทรัพย์สินที่มีการจำนองติดอยู่ ให้คำนวณต้นเงินและดอกเบี้ยค้างชำระจนถึงวันขาย กับค่าธรรมเนียมต่าง ๆ เกี่ยวกับทรัพย์สินนั้นด้วย

ข้อ ๓๒ ในกรณีที่ปรากฏว่าทรัพย์สินที่นำออกขายทอดตลาดเป็นทรัพย์สินที่ติดจำนองหรือภาระติดพันอื่น ให้ขายทอดตลาดทรัพย์สินนั้นโดยการจำนองติดไปหรือภาระติดพันนั้นไปกับการขายทอดตลาดด้วย

ก่อนการขายทอดตลาดให้พนักงานเจ้าหน้าที่ผู้รับผิดชอบดำเนินการแจ้งให้ผู้รับจำนองหรือผู้ทรงสิทธิหรือผู้มีภาระติดพันทราบทางไปรษณีย์ลงทะเบียนตอบรับถึงวัน เวลา และสถานที่ที่จะทำการขายทอดตลาดเท่าที่จะสามารถติดต่อได้พร้อมทั้งให้สอบถามผู้รับจำนองหรือผู้ทรงสิทธิหรือผู้มีภาระติดพันถึงรายละเอียดของภาระจำนองหรือภาระติดพันนั้น เช่น ต้นเงินและดอกเบี้ยที่ค้างชำระไว้เป็นข้อมูลประกอบการพิจารณาในการกำหนดราคาเริ่มต้นของคณะกรรมการขายทอดตลาด

Article 31. The auction committee shall set the threshold price of the property, based on the following criteria:

- (1) appraisal price at the time of seizure or freezing;
- (2) condition and feature of the property at the time of the auction;
- (3) market price of the property at the time of the auction;
- (4) appraisal price by the state for collection fees;
- (5) the price appraised by an expert, a specialist, a professional or a specific professional association as requested by the auction committee;
- (6) in case the property is under mortgage, the principal and interest outstanding until the auction date and fees involved with the property shall be calculated.

Article 32. In case the property to be auctioned is under mortgage or other charges, it shall be auctioned with such mortgage or charges.

Before the auction, the responsible officer shall inform the mortgagees or the rightsholders or the charge bearers by advice of receipt of the date, time and place of the auction, and inquire the mortgagees, the rightsholders or the charge bearers about the details of the mortgage or the charge, such as the principal and interest outstanding for consideration in setting the threshold price of the auction by the auction committee.

ในกรณีคณะกรรมการขายทอดตลาดเห็นว่า การขายทอดตลาดโดยปลอดการจำนองหรือภาระติดพันอื่นจะเป็นประโยชน์ต่อทางราชการมากกว่า ให้ดำเนินการได้โดยความเห็นชอบของผู้บังคับบัญชา

ส่วนที่ ๔

การดำเนินการขายทอดตลาด

ข้อ ๓๓ รายละเอียดเกี่ยวกับการขายทอดตลาดดังต่อไปนี้ ให้เป็นไปตามที่หน่วยงานของรัฐกำหนด

- (๑) การตั้งต้นขายทอดตลาด
- (๒) การแจ้งการขายทอดตลาดพร้อมเงื่อนไข
- (๓) การลงทะเบียนการขายทอดตลาด
- (๔) รายละเอียดในการดำเนินการขายทอดตลาด
- (๕) การดำเนินการขายทอดตลาดในกรณีเร่งด่วน
- (๖) การวางหลักประกันในการขายทอดตลาด

ส่วนการดำเนินการอื่นนอกจากที่หน่วยงานของรัฐกำหนดตามวรรคหนึ่ง ให้ดำเนินการตามข้อบังคับนี้

ข้อ ๓๔ ในกรณีที่ผู้บังคับบัญชา เห็นว่า ทรัพย์สินที่จะนำออกขายทอดตลาดในคราวใดเป็นทรัพย์สินประเภทที่อาจมอบหมายให้เอกชนที่มีความชำนาญในทรัพย์สินประเภทนั้นดำเนินการขายทอดตลาดแทนได้ และคาดว่าจะได้ราคาดีกว่าดำเนินการเอง

In case the auction committee consider that the auction being free of mortgage or charge, will be more beneficial to the state, such auction shall be carried out with approval by the supervisor.

Part 4

Auction procedure

Article 33. The following details about the auction shall be specified by the state organization:

- (1) beginning of the auction;
- (2) notification of the auction with related conditions;
- (3) registration of the auction;
- (4) details of the auction procedure;
- (5) auction procedure in urgent case;
- (6) giving security in the auction.

Apart from specifications by the state organization in the first paragraph, this Regulation shall then apply.

Article 34. In case the supervisor considers that the private sector, being specialized in the kind of property to be auctioned, should be tasked with handling the auction on his behalf and will possibly earn a

ก็ให้ผู้บังคับบัญชา อนุมัติให้เอกชนผู้มีความชำนาญในด้านนั้นเข้ามาดำเนินการขายทอดตลาดแทน แต่ทั้งนี้ราคาเริ่มต้นในการขายทอดตลาดทรัพย์สินนั้น จะต้องไม่ต่ำกว่าราคาเริ่มต้นที่คณะกรรมการขายทอดตลาดกำหนดและการขายทอดตลาดนั้นจะต้องดำเนินการภายใต้การกำกับดูแลของคณะกรรมการขายทอดตลาด

ข้อ ๓๕ ในกรณีที่มีเหตุสงสัยว่าผู้ใดจะไม่สู้ราคาโดยสุจริตหรือไม่สามารถชำระราคาได้คณะกรรมการขายทอดตลาดจะสอบถามผู้นั้นเสียก่อนจึงเคาะไม้ก็ได้

ถ้าผู้สูราคาถอนคำสูราคาตนก่อนเคาะไม้ให้คณะกรรมการขายทอดตลาดตั้งต้นร้องขายใหม่ แต่ถ้าผู้สูราคามีได้ถอนคำสูราคาของตนก่อนเคาะไม้และเมื่อมีการเคาะไม้แล้วถือว่าผู้สูราคานั้นเป็นผู้ซื้อได้ซึ่งทรัพย์สินที่ตนได้สูราคานั้น

ข้อ ๓๖ การขายทอดตลาดทรัพย์สินตามปกติเมื่อเคาะไม้ตกลงขายแล้วผู้ซื้อได้ต้องชำระเงินทันที เว้นแต่ทรัพย์สินซึ่งมีราคาตั้งแต่ห้าหมื่นบาทขึ้นไปอาจผ่อนผันให้ผู้ซื้อได้วางเงินมัดจำไม่น้อยกว่าร้อยละยี่สิบห้าของราคาซื้อ และทำสัญญาโดยมีเงื่อนไขในการชำระเงินที่ค้างชำระภายในเวลาไม่เกินสิบห้าวันนับแต่วันขาย

ในกรณีที่ทรัพย์สินที่ขายมีราคาสูงมากหรือมีเหตุผลพิเศษประการอื่น ผู้บังคับบัญชา อาจกำหนดให้ผู้ซื้อได้วางเงินมัดจำและกำหนดเวลาชำระเงินได้ตามที่เห็นสมควร

higher price, the supervisor shall allow such private sector to carry out it. As such, the threshold price in the auction shall not be lower than as specified by the auction committee and such auction shall be supervised by the auction committee.

Article 35. In case of a suspicion that someone is not bidding honestly or unable to make a payment, the auction committee may inquire that person before the fall of the hammer.

If the bidder retracts his bid before the fall of the hammer, the auction committee shall react off the property. If the bidder does not retract as such, after the fall of the hammer, the bidder shall be deemed as the buyer of the property.

Article 36. When a normal auction is completed by the fall of the hammer, the buyer has to make a prompt payment, except when the property is priced fifty thousand Baht or more, the buyer may be allowed to give an earnest of at least twenty-five percent of the buying price and make a contract with a condition to make the balance payment in fifteen days after the auction.

In case the price is extraordinarily high or there are other special reasons, the supervisor may order the buyer to give an earnest and fix a payment period as he deems appropriate.

ถ้าผู้ซื้อได้ไม่วางเงินมัดจำ หรือไม่ชำระเงินที่ค้างชำระภายในกำหนดเวลา ตามวรรคหนึ่งหรือวรรคสอง แล้วแต่กรณี ให้ริบหลักประกันและหรือเงินมัดจำ

เมื่อผู้ซื้อได้ชำระเงินทั้งหมดแล้ว จึงให้โอนทรัพย์สินนั้นให้แก่ผู้ซื้อได้

ข้อ ๓๗ ห้ามกรรมการขายทอดตลาดเข้าสู้อราคาหรือใช้ให้ผู้อื่นผู้ใดเข้าสู้อราคา ในการขายทอดตลาดครั้งที่ตนทำหน้าที่เป็นกรรมการขายทอดตลาด

ข้อ ๓๘ เมื่อคณะกรรมการขายทอดตลาดเห็นว่าการขายทอดตลาดทรัพย์สินใดไม่มีผู้เข้าสู้อราคา หรือมีผู้เสนอราคาต่ำกว่าราคาที่กำหนดตามข้อ ๓๑ หรือมีกรณี ที่เห็นว่าการสู้อราคาอาจไม่เป็นไปโดยสุจริต ให้มีอำนาจถอนทรัพย์สินนั้นออกจาก การขายทอดตลาด สั่งงดการขายทอดตลาด หรือเลื่อนการขายทอดตลาดออกไป แล้วรายงานให้ผู้บังคับบัญชาทราบ

ข้อ ๓๙ เมื่อการขายทอดตลาดบริบูรณ์ ถ้าผู้ซื้อได้ไม่ชำระเงินหรือไม่วางเงิน มัดจำตามข้อ ๓๖ หรือข้อ ๔๐ แล้วแต่กรณี ให้นำทรัพย์สินนั้นออกขายทอดตลาดซ้ำอีก ในการขายทอดตลาดในครั้งหลังนี้ให้แจ้งให้ผู้ซื้อเดิมทราบกำหนด วัน เวลา และ สถานที่ที่จะขาย และเมื่อขายแล้วได้เงินเท่าใดหากไม่คุ้มกับการขายทอดตลาดครั้งก่อน ให้จัดการเรียกร้องให้ผู้ซื้อเดิมได้ชำระส่วนที่ขาดนั้น หรือดำเนินการตามกฎหมาย หากจำเป็น ทั้งนี้ ให้กำหนดเงื่อนไขดังกล่าวในประกาศขายทอดตลาดตามข้อ ๒๘ (๑)

If the buyer does not give an earnest or make the balance payment within the period in the first or second paragraph, as the case may be, the security and the earnest shall be forfeited.

On completion of the payment, the property shall be transferred to the buyer.

Article 37. An auction committee member is not allowed to bid or employ anyone to bid in the auction he serves as an auction committee member.

Article 38. In case the auction committee considers that there is no bidder in an auction or bidders offer a price lower than the price in Article 31 or there may be a dishonest bid, the auction committee has authority to withdraw the property from the auction or suspend or postpone the auction and report it to the supervisor.

Article 39. On completion of the auction, if the buyer does not make any payment or give the earnest as stated in Article 36 or Article 40, as the case may be, that property shall be reauctioned. In the latter auction, the original buyer shall be informed of the schedule, date, time and place of the auction. If the proceeds of the latter auction do not cover the price of the original auction, a demand, if necessary, to the original buyer to pay for the difference, shall be made. Such condition shall be imposed in the auction notification under Article 28 (1).

ข้อ ๔๐ การขายทอดตลาดทรัพย์สินซึ่งผู้ยึดถือครอบครองจะต้องได้รับอนุญาตจากเจ้าพนักงานตามกฎหมายก่อน เช่น อาวุธปืน ให้ผู้ซื้อวางเงินมัดจำไว้ไม่น้อยกว่าร้อยละยี่สิบห้าของราคาซื้อ และให้นำใบอนุญาตมาแสดงต่อคณะกรรมการขายทอดตลาดภายในหนึ่งเดือนนับแต่วันที่การขายทอดตลาดบริบูรณ์พร้อมทั้งชำระเงินที่ค้างชำระให้ครบถ้วน ถ้าพ้นกำหนดดังกล่าวแล้วไม่สามารถนำใบอนุญาตมาแสดงได้ ให้ริบหลักประกันและเงินมัดจำ และให้คณะกรรมการขายทอดตลาดดำเนินการขายทอดตลาดซ้ำอีกตามข้อ ๓๙

ในกรณีที่ปรากฏว่า การที่ผู้ซื้อได้ไม่อาจนำใบอนุญาตมาแสดง มิได้เกิดจากความผิดของผู้ซื้อได้หรือเกิดจากการที่ผู้ซื้อได้มิได้ตั้งใจหรือประมาทเลินเล่อ ให้คณะกรรมการขายทอดตลาดขยายเวลาออกไปได้ตามที่เห็นสมควร แต่ไม่เกินหนึ่งเดือน

ข้อ ๔๑ ในระหว่างการขายทอดตลาดให้คณะกรรมการขายทอดตลาดบันทึกการขายทอดตลาดทรัพย์สินแต่ละรายการตามแบบที่หน่วยงานของรัฐกำหนด และเมื่อดำเนินการขายทอดตลาดเรียบร้อยแล้วให้รายงานผู้บังคับบัญชาเพื่อทราบ

Article 40. In auctioning a property of which possessor must be granted permission by the officials under the law, for example, a gun, the buyer shall give an earnest of at least twenty-five percent of the buying price and present a license to the auction committee in one month from the date of the completion of the auction and make the balance payment. If the buyer cannot present the license to the auction committee by that time, the security and the earnest shall be forfeited and the reauction be proceeded by the auction committee as stated in Article 39.

In case the buyer cannot present the license, without his fault, deliberation or negligence, the auction committee may extend such duration as deemed appropriate with no more than one month.

Article 41. During an auction, the auction committee shall make a record of each auctioned property in the form specified by the state organization. After completion of the auction, the auction committee shall report it to the supervisor.

ส่วนที่ ๕

การโอนและส่งมอบทรัพย์สิน

ข้อ ๔๒ ภายใต้บังคับข้อ ๔๐ การขายทอดตลาดทรัพย์สิน เมื่อผู้ซื้อได้ชำระเงินครบถ้วนแล้วให้เสนอผู้บังคับบัญชาจัดให้มีการมอบทรัพย์สินให้ผู้ซื้อได้ไป ถ้าเป็นทรัพย์สินที่จะต้องแก้ไขทะเบียนชื่อผู้เป็นเจ้าของ เช่น อาวุธปืน รถ เรือ ให้ผู้บังคับบัญชาแจ้งพนักงานเจ้าหน้าที่ผู้เกี่ยวข้องเพื่อดำเนินการทางทะเบียนต่อไป

ในกรณีที่ทรัพย์สินตามวรรคหนึ่งเป็นที่ดินหรือโรงเรือนซึ่งปลูกอยู่ในที่ดินที่มีโฉนดหรือหนังสือสำคัญสำหรับที่ดิน ให้ผู้บังคับบัญชา แจ้งเจ้าพนักงานที่ดินหรือดำเนินการทางทะเบียนต่อไป

ข้อ ๔๓ ค่าใช้จ่ายในการโอนและส่งมอบทรัพย์สิน เช่น ค่าภาษีอากร ค่าธรรมเนียม ค่าขนย้าย หรือค่าใช้จ่ายอื่นใดที่เกี่ยวข้อง ให้เป็นภาระของผู้ซื้อได้

ข้อ ๔๔ ในกรณีที่เป็นการขายทอดตลาดทรัพย์สินที่มีหลักฐานแสดงว่าผู้อื่นเป็นเจ้าของร่วมอยู่ด้วย หรือเป็นทรัพย์สินที่ติดจำนอง หรือทรัพย์สินที่มีบุริมสิทธิอื่นอย่างอื่น ให้คณะกรรมการขายทอดตลาดแจ้งผู้มีหน้าที่เก็บรักษาทรัพย์สินทราบด้วย

Part 5

Transferring and delivering the property

Article 42. Subject to the provision of Article 40, after the buyer has made a complete payment, the supervisor shall be reported to deliver the property to the buyer. In case the property needs a change of the registered name of the property owner, such as a gun, an automobile, a ship, the supervisor shall notify the officer concerned to proceed with such registration.

In case the property in the first paragraph is land or a building built on land with a deed or a document of title, the supervisor shall notify the officer concerned to proceed with registration.

Article 43. Expenses on the transfer and delivery of the property, for instance, taxes, fees, relocation expenses or other related expenses shall be borne by the buyer.

Article 44. In case of an auction of the property with evidence of joint ownership or under mortgage or other preferred rights, the auction committee shall notify the person responsible for keeping such property.

ส่วนที่ ๖

วิธีรับเงินและเก็บรักษาเงิน

ข้อ ๔๕ การรับเงินจากการขายทอดตลาดทรัพย์สิน เมื่อผู้ซื้อชำระเงินแล้ว ให้คณะกรรมการขายทอดตลาดออกใบรับเงินโดยมีสำเนาสามฉบับ ต้นฉบับมอบให้ผู้ซื้อ ส่วนสำเนาส่งผู้มีหน้าที่เก็บรักษาทรัพย์สินหนึ่งฉบับ ให้เก็บไว้ในสำนวนคดีหนึ่งฉบับ และอีกหนึ่งฉบับ เก็บไว้เป็นต้นซ้ำ

ข้อ ๔๖ การรับเงินโดยปกติให้รับเป็นเงินสด แต่ถ้าคณะกรรมการขายทอดตลาดเห็นสมควรอาจรับเงินเป็นเช็คหรือตั๋วแลกเงินก็ได้ โดยให้จดเลขที่เช็คหรือตั๋วแลกเงินในใบรับเงินด้วย ในกรณีที่ไม่ใช่เช็คหรือตั๋วแลกเงินของส่วนราชการ องค์การของรัฐ หรือรัฐวิสาหกิจ จะต้องเป็นเช็คหรือตั๋วแลกเงินที่ธนาคารสั่งจ่ายหรือธนาคารรับรอง

ข้อ ๔๗ เมื่อได้รับชำระเงินจากการขายทอดตลาดทรัพย์สินแล้วไม่ว่าเป็นการชำระเป็นเงินสด เช็ค หรือตั๋วแลกเงินก็ตาม ให้คณะกรรมการขายทอดตลาดส่งมอบให้ผู้มีหน้าที่เก็บรักษาทรัพย์สินตามข้อบังคับนี้ เพื่อเก็บรักษาต่อไป

ข้อ ๔๘ การรับเงินเป็นเช็คหรือตั๋วแลกเงิน หากเรียกเก็บเงินไม่ได้ ให้ผู้มีหน้าที่เก็บรักษาทรัพย์สินแจ้งให้ผู้บังคับบัญชาทราบเพื่อดำเนินการเรียกร้องผู้ซื้อได้ให้ชำระเงินนั้นหรือดำเนินการตามกฎหมายต่อไป

Part 6

Method to receive and keep a payment

Article 45. Upon receiving a payment in an auction by the buyer, the auction committee shall issue a receipt with three duplicates. The original shall be given to the buyer, and one duplicate to the person responsible for keeping, while the other two duplicates kept in the legal case file and as the counterfoil respectively.

Article 46. The payment shall usually be made in cash. In case the auction committee considers appropriate, the payment can be made by a cheque or bill of exchange. The cheque or bill of exchange number shall be recorded on the receipt. If not issued by a government agency, state organization or state enterprise, such cheque or bill of exchange, must be issued or certified by a bank.

Article 47. Upon receiving payment from the auction, whether in cash, or by cheque or bill of exchange, the auction committee shall pass it to the person responsible for keeping the property as per this Regulation.

Article 48. Where the payment by cheque or bill of exchange cannot be collected, the person responsible for keeping the property shall inform the supervisor to demand the payment from the buyer or take legal action against him.

ส่วนที่ ๗

การนำทรัพย์สินไปใช้เพื่อประโยชน์ของทางราชการ

ข้อ ๔๙ การขอให้นำทรัพย์สินไปใช้เพื่อประโยชน์ของทางราชการ ให้หัวหน้าส่วนราชการมีหนังสือแสดงความจำนงต่อหน่วยงานของรัฐ โดยมีรายละเอียดดังต่อไปนี้

(๑) หน้าที่และความรับผิดชอบของส่วนราชการนั้น โดยเฉพาะอย่างยิ่งในส่วนที่ประสงค์จะขอให้นำทรัพย์สินไปใช้ประโยชน์

(๒) ประเภทของทรัพย์สินที่จะนำไปใช้ประโยชน์

(๓) เหตุผลและความจำเป็นที่จะนำทรัพย์สินไปใช้ประโยชน์ ลักษณะและระยะเวลาของการใช้ประโยชน์

(๔) การดูแลรักษาและความรับผิดชอบในกรณีที่ทรัพย์สินที่จะขอให้นำไปใช้ประโยชน์เกิดความชำรุดบกพร่อง เสียหาย หรือสูญหาย

ข้อ ๕๐ ในกรณีที่ผู้บังคับบัญชาเห็นว่าทรัพย์สินตามข้อ ๑๖ จะเป็นประโยชน์ต่อการปฏิบัติราชการของหน่วยงานของรัฐ ผู้บังคับบัญชาอาจอนุญาตให้หน่วยงานของรัฐนั้นนำทรัพย์สินไปใช้ประโยชน์ได้

Part 7

Use of the property for the benefit of the state

Article 49. The chief of the government agency who desires to use the property for the benefit of the state shall make a request in writing to the state organization with the following details:

(1) duty and responsibility of that government agency, particularly concerning the use of such property;

(2) type of the property to be used;

(3) reason, necessity, feature and duration for using the property;

(4) care and responsibility in case the property becomes defective, damaged, or lost.

Article 50. In case the supervisor considers that the property stated in Article 16 is beneficial to the state organization, he may allow that state organization to use such property.

ข้อ ๕๑ ภายใต้บังคับข้อ ๑๖ การพิจารณาอนุญาตให้ส่วนราชการอื่นนำทรัพย์สินไปใช้ประโยชน์ ให้พิจารณาหลักเกณฑ์เหล่านี้ประกอบ คือ

(๑) ส่วนราชการนั้นเป็นส่วนราชการที่มีหน้าที่ป้องกันและปราบปรามการกระทำความผิด ตามกฎหมายว่าด้วยการป้องกันและปราบปรามการมีส่วนร่วมในองค์กรอาชญากรรมข้ามชาติ หรือสนับสนุนการปฏิบัติงานดังกล่าว

(๒) เหตุผลและความจำเป็นที่ขอนำทรัพย์สินไปใช้ประโยชน์

(๓) ภาระต่าง ๆ ที่จะตกแก่ทางราชการ หากไม่นำทรัพย์สินนั้นไปใช้ประโยชน์

(๔) ความเสียหายหรือความเสี่ยงที่อาจเกิดจากการนำทรัพย์สินนั้นไปใช้ประโยชน์

(๕) พฤติการณ์ในการดำเนินคดีเกี่ยวกับทรัพย์สินนั้น

(๖) พฤติกรรมอื่น ๆ ตามที่เห็นสมควร

การนำทรัพย์สินไปใช้ประโยชน์ของส่วนราชการอื่น นอกจากส่วนราชการตาม (๑) ให้เสนอหัวหน้าหน่วยงานของรัฐในแต่ละหน่วยงานเพื่อพิจารณาเป็นราย ๆ ไป

ข้อ ๕๒ เมื่อส่วนราชการใดได้รับอนุญาตให้นำทรัพย์สินใดไปใช้ประโยชน์ ให้ผู้บังคับบัญชาของหน่วยงานของรัฐ จัดให้มีเอกสารการส่งมอบและรับมอบทรัพย์สินนั้นไว้เป็นหลักฐานและมีหนังสือแจ้งให้สำนักงานการตรวจเงินแผ่นดินทราบ

ข้อ ๕๓ การกำหนดเงื่อนไขและหน้าที่ของส่วนราชการผู้รับทรัพย์สินไปดูแลหรือใช้ประโยชน์ การส่งคืนทรัพย์สิน และการขอขยายระยะเวลาการดูแลและใช้ประโยชน์ ให้เป็นไปตามที่หน่วยงานของรัฐกำหนด

Article 51. Subject to Article 16, in allowing another government agency to use the property, the following criteria shall be put into consideration:

(1) that government agency is involved with prevention and suppression of crime under the law on the anti-participation in transnational organized crime or supporting that operation;

(2) reason and necessity to use the property;

(3) burdens on the state if the property is not used;

(4) damage or risk from using the property;

(5) circumstances of legal action concerning the property;

(6) other circumstances as deemed appropriate.

If the government agency besides as mentioned in (1) desires to use the property, a proposal shall be made to the chief of each state organization on a case-by-case basis.

Article 52. When a government agency is allowed to use the property, the supervisor of the state organization shall prepare a delivery and reception document as evidence and inform the Office of the Auditor General for acknowledgement.

Article 53. Conditions and duties of a government agency receiving the property to take care of or utilize, the return and the extension of the period to take care of or utilize the property shall be specified by the state organization.

หมวด ๓

การคืนทรัพย์สินที่ไม่เกี่ยวกับการกระทำความผิดให้แก่เจ้าของหรือผู้ครอบครอง
และการประเมินค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพของทรัพย์สิน

ข้อ ๕๔ ในกรณีปรากฏว่า ทรัพย์สินที่นำออกขายทอดตลาดหรือที่นำไปใช้เพื่อประโยชน์ของทางราชการมิใช่ทรัพย์สินที่เกี่ยวกับการกระทำความผิด ให้คืนทรัพย์สินนั้น และให้ผู้บังคับบัญชาแต่งตั้งคณะกรรมการประเมินค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพขึ้น ประกอบด้วยข้าราชการในหน่วยงานของรัฐไม่น้อยกว่าสามคน มีหน้าที่ประเมินค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพของทรัพย์สินนั้น

ในกรณีจำเป็นหรือสมควร ผู้บังคับบัญชาจะแต่งตั้งบุคคลอื่นซึ่งมิใช่ข้าราชการในหน่วยงานของรัฐร่วมเป็นกรรมการในคณะกรรมการตามวรรคหนึ่งด้วยก็ได้

ข้อ ๕๕ ผู้บังคับบัญชาจะแต่งตั้งคณะกรรมการประเมินค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพตามข้อ ๕๔ ไว้เป็นการประจำเพื่อให้มีหน้าที่ประเมินค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพของทรัพย์สินประเภทใดโดยเฉพาะก็ได้

ข้อ ๕๖ ในการประเมินค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพ ถ้ามีความจำเป็นและสมควรคณะกรรมการประเมินค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพอาจขอให้ผู้ซึ่งมีความเชี่ยวชาญหรือชำนาญเกี่ยวกับทรัพย์สินประเภทใดโดยเฉพาะเป็นผู้ตรวจสอบและให้ความเห็น เพื่อประกอบการพิจารณาเกี่ยวกับการประเมินค่าเสียหายหรือค่าเสื่อมสภาพทรัพย์สินนั้นก็ได้

Chapter 3

Returning property not involved with the offence to its owner or possessor and appraisal damages and depreciation of the property

Article 54. In case the property auctioned or utilized for the benefit of the state is not involved with the offence, such property shall be returned. A damage and depreciation appraisal committee, assisting of not less than three officers from the state organization shall be set up to be responsible for appraising the damages and depreciation of such property.

When necessary or appropriate, the supervisor may appoint a person, not being an officer in the state organization to be a member of the committee in the first paragraph.

Article 55. The supervisor may set up a permanent damage and depreciation appraisal committee in Article 54, to be responsible for appraising the damages and depreciation of any particular kind of property.

Article 56. In appraising the damages and depreciation, when necessary or appropriate, the committee may ask a specialist or an expert in any particular kind of property to inspect and give opinion for his consideration.

ข้อ ๕๗ ทรัพย์สินดังต่อไปนี้ ให้ถือว่าเป็นทรัพย์สินที่ไม่อาจคืนได้

(๑) ทรัพย์สินที่สูญหาย ถูกทำลาย เสียหาย เสื่อมสภาพ หรือเปลี่ยนแปลงแล้วโดยสิ้นเชิง

(๒) ทรัพย์สินที่โดยสภาพไม่อาจซ่อมแซมให้กลับคืนสู่สภาพเดิมได้

(๓) ทรัพย์สินที่โดยสภาพอาจซ่อมแซมให้กลับคืนสู่สภาพเดิมได้ แต่คณะกรรมการประเมินค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพเห็นว่าค่าใช้จ่ายในการซ่อมแซมนั้นสูงเกินสมควร

ข้อ ๕๘ การประเมินค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพของทรัพย์สิน ให้เป็นไปตามหลักเกณฑ์ดังต่อไปนี้

(๑) ถ้าทรัพย์สินนั้นเสียหายและสามารถซ่อมแซมให้กลับคืนสู่สภาพเดิมได้ ให้ประเมินค่าเสียหายเท่ากับค่าใช้จ่ายที่จำเป็นเพื่อซ่อมแซมทรัพย์สินนั้นให้กลับคืนสู่สภาพเดิม

(๒) ถ้าทรัพย์สินนั้นเสื่อมสภาพเนื่องจากการใช้งาน ให้ประเมินค่าเสื่อมสภาพเท่ากับค่าเสื่อมสภาพที่คำนวณได้ ตามหลักเกณฑ์ที่ทางราชการใช้ในการคำนวณราคาเมื่อทรัพย์สินของทางราชการเสียหายหรือสูญหาย

Article 57. The following properties are not returnable:

(1) property entirely lost, destroyed, damaged, depreciated or transformed;

(2) property which cannot be repaired to its original condition;

(3) property which may be repaired and recovered to its original condition but the damages and depreciation appraisal committee considers that its repairing expense is excessively high.

Article 58. The appraisal of the damages and depreciation of the property are as follows:

(1) if the property is damaged and can be repaired to its original condition, the damages shall equal the expenses necessary for such repairation;

(2) if the property is depreciated due to use, the cost of depreciation shall equal the depreciation calculated according to the state criteria to be used in price calculation in case the property of the state is damaged or lost.

ข้อ ๕๙ ผู้บังคับบัญชาจะสั่งให้คณะกรรมการประเมินค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพชี้แจงเหตุผลและหลักเกณฑ์ที่ใช้ในการประเมินค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพ หรือสั่งให้มีการประเมินใหม่ก็ได้หากเห็นว่าค่าเสียหายและค่าเสื่อมสภาพที่ประเมินไว้สูงหรือต่ำเกินสมควรหรือหลักเกณฑ์ที่ใช้ในการประเมินยังไม่เหมาะสม

ประกาศ ณ วันที่ ๒๔ กันยายน พ.ศ. ๒๕๕๖
จุลสิงห์ วสันตสิงห์
อัยการสูงสุด

Article 59. The supervisor may order the damages and depreciation appraisal committee to clarify reasons and criteria used in appraising the damages or depreciation, or order another appraisal if he considers that such damages or depreciation are too high or too low or the appraisal criteria are not appropriate.

Published on 24th September, B.E. 2556
Julasing Wasantasing
Attorney General